

Bishop of Singapore: **Rt Revd Dr Titus Chung**  
Assistant Bishop and Archdeacon of Singapore: **Rt Revd Low Jee King**

Vicar: **Rev Martin Jungnickel**  
Clergy: **Rev Calvin Wee | Rev Tay Hong Ern**



**Our Vision:** *In Christ we serve the COMMUNITY as a beacon of FAITH, HOPE & LOVE.*

**Our Mission:** To be a worshipping community that is grounded in God's Word, empowered by the Holy Spirit for sanctification, ministry and missions and is growing in Christ reach out as a beacon of *Faith, Hope & Love*.

## Worship & Ministry

### Services

#### **English**

Saturday

**E3: 2pm**

**SES: 5pm** (Holy Communion)

Sunday

**E1: 8am** (Holy Communion)

**E2: 10.15am** (Holy Communion)

#### **Mandarin**

Sunday

10.30am (Holy Communion on 1<sup>st</sup> & 3<sup>rd</sup>)

\*\*\*\*\*

### **Children's Ministries**

Saturday at 5pm

Pre-school (Age 4-6) in Room 201

Primary 1 - 6 in Daniel Room

Sunday at 8am

Pre-school (Age 4-6) & Primary 1-3  
in Room 202

Primary 4 to 6 in Room 210

Youth ministry - The Creed in Daniel Room

Sunday at 10.15am

Pre-school (Aged 4 - 6) in Room 201

Primary 1 to 3 – in Joshua Hall

Primary 4 to 6 – in Daniel Room

\*\*\*\*\*

**4<sup>th</sup> & 5<sup>th</sup> September 2021**

**14<sup>th</sup> Sunday after Trinity**

### **THE COLLECT**

Almighty God,  
whose only Son has opened for us a new  
and living way into your presence:  
give us pure hearts and steadfast wills to  
worship you in spirit and in truth;  
through Jesus Christ your Son our Lord,  
who is alive and reigns with you,  
in the unity of the Holy Spirit, one God,  
now and forever. Amen.

***Scripture Readings / Sermon Title:***

**E3**

OT/NT: Genesis 29: 31 – 30:22

*“Leah”*

***Scripture Readings / Sermon Title:***

**SES, E1 & E2**

OT/NT: Isaiah 11: 1 - 9

Gospel: Luke 1: 46 - 55

*“Be Magnified, O Lord!”*

## WORSHIP SERVICES

### **Weekly Holy Communion Church Services**

Saturday Evening Service (SES) at 5pm in the Church Sanctuary  
 Sunday (E2) at 10.15am in Bethel Hall.  
 Seats for these services are limited to 50pax.

Sunday (E1) at 8am in the Church Sanctuary.  
 Seats for this service is limited to 100pax all of whom must be \*vaccinated.

### **E3 Service**

Saturdays at 2pm in Bethel Hall (limited to 50pax).

Booking for all these services is required.

Please go to [sthildas.org.sg](http://sthildas.org.sg) or call the church office to make your booking.

*\*An individual is considered vaccinated if he/ she has been: a) fully vaccinated, i.e. has received the full regimen of Pfizer-BioNTech/Comirnaty, Moderna or WHO EUL vaccines, with an additional two weeks for the vaccine to be fully effective, b) recovered from COVID-19, or c) has obtained a negative result on a pre-event test taken in the past 24 hours before the expected end of the event. Refer to <https://www.moh.gov.sg/covid-19/pet> for more details.*

**Livestream Holy Communion Services** will be available on **Saturdays at 5pm**

YouTube channel: [bit.ly/shconline](http://bit.ly/shconline)

**Online (Non Holy Communion) Services** is available on Sundays from 8am.

YouTube channel: [bit.ly/shconline](http://bit.ly/shconline)

The podcast (audio of the sermon only) will be available each Tuesday.

Podcast: <https://sthildas.org.sg/glory-to-god/podcasts/>

**Private Worship** – The church sanctuary is open for prayer and worship (without singing) during the week for up to 45mins, alone or up to 5 persons.

You may book your time slot by calling the church office at 63443463.

### **Schedule:**

Tuesday to Saturday 9am and 10.30am (except Wednesday)

Tuesday to Friday, 2.30pm and 4pm

## PASTORAL CARE

We want to care for you during this difficult time.

- Please let us know of any pastoral need that you may have
- Please call your church friends and encourage one another
- Please let us know if you know of anybody in need of pastoral care

~~~~~

## FAMILY

### **TEACHERS' DAY**

Today, we specially honour and appreciate all in the teaching profession, as well as church members ministering to our young ones in our Children Ministries.  
 May God bless you with grace upon grace!

### 1. **CHURCH PRAYER MEETING**

Join us to pray together online this Tuesday, 7 September 2021.  
 The link will be sent to you via your cell group leaders. For those who are not part of a cell group, you will receive the link by WhatsApp from the church mobile line (96126803).

### 2. **THE DATING COURSE**

This course is for both singles and dating couples.  
 Saturdays 18<sup>th</sup> & 25<sup>th</sup> September 2021 from 7pm to 9pm on Zoom.  
 Facilitators: Brian & Meng Choo Gan  
 For more information, contact Brian at 93839802.



Scan here to register!

### 3. **NEXT STEPS 2**

Class begins on Sat.18<sup>th</sup> September.  
 12 sessions on Saturdays in person and on Zoom from 3.30pm to 4.45pm.  
 Please register with the church office or email [church@sthildas.org.sg](mailto:church@sthildas.org.sg)

### 4. **RENOVATION WORKS**

Toilet at the back of the church sanctuary is being renovated.  
 We apologise that it will not be available for use this weekend.

### 5. **CONGRATULATIONS**

to Richard Magnus who has been appointed as Singapore's Non-Resident Ambassador to the Republic of Finland.

May God our Father continue to protect and guide our brother with His wisdom so that he may be both light and salt to those of the world.

### 6. **F.I.S.H (Faithful Intercessors of St Hilda's)**

Meeting at 9am every Tuesday to pray via Zoom.  
 Please contact Tina at 97780818.

### 7. **FIRE PLACE**

(via Zoom every Tuesday, 10am to 11.45am)  
 Facilitators: Mr John Teo and Mr Chan Mun Seng  
 Study on the book of Philippians.  
 All are welcome. Please contact the church office for the link.

### 8. **WOMEN'S PRAYER & PRAISE FELLOWSHIP**

You are warmly invited for weekly time of encouraging, supporting and just expressing love to each other.  
 + Let's receive from the Lord  
 + Let's pray for one another  
 Join in for an evening of joyful fellowship in the Lord!  
 Every WEDNESDAY 7:30pm-9:30pm via Zoom  
 Contact Lily John: 9278 2783

## 9. MEN'S FRIDAY PRAYER BREAKFAST

We are meeting via Zoom from 7:15 – 8:15am every Friday. Join us if you like! Just contact Ps Martin at: martin@sthildas.org.sg

## 10. OFFERTORY

The 4 different payment methods which you may contribute -

- + Cash - put in an envelope, set it aside and bring it to church
- + Cheque – Write to "St Hilda's Church" and mail it to: 41 Ceylon Road S(429630)
- + Electronically
  - i) St Hilda's Church DBS Account No.: 004-006227-2
  - ii) via **PayNow**



Using your bank's internet banking or mobile banking app. Enter UEN T08CC4076F at the PayNow transfer screen and verify St Hilda's Church as recipient before confirming the transfer.

## WIDER CHURCH FAMILY

### 11. RECRUITMENT

- St Andrew's Cathedral Home in Clementi is recruiting an Administration & Programme Executive.
- Church of the Ascension is recruiting a Children Ministry Pastor.

For details, please go to: <https://www.anglican.org.sg/page/recruitment>

## PRAYER BULLETIN THIS WEEK

### Church

- Please pray for Bp Titus and all clergy in the diocese that they will always lean on the Lord for wisdom and beseech him to be at the centre of our Church.
- Please pray for the Church worldwide that we will be a place of refuge and help for people in times of need.
- Chapel Of Christ The Redeemer  
Vicar: Rev Victor Teo  
Priest: Rev Bernard Yee, Deaconess: Ds Chow Wai Keng  
PA: Ms Amanda Ng, Mr Nelson Choo  
Chinese Congregation Priest-IC: Rev Lim Kek Wah, PW: Ms Zhang Ting Ting  
St Hilda's Primary School - Principal: Mrs Daphne Yeoh  
St Hilda's Secondary School - Principal: Mrs Janice Lim

### World

- Please pray for the people in the US who are affected by natural disasters, the floods in NY state, the hurricane in Louisiana, the wildfires in California. May God comfort those who mourn, heal the injured and give courage to those who have lost their homes.
- Continue to pray for Afghanistan. We give thanks that many could be evacuated. We pray for the establishment of federal and local governments that act in the interest of all citizens.
- Let us also continue to pray for the people of Myanmar in their fight against Covid and in their desire for a just and stable government.
- Give thanks for our nation Singapore. Let us thank God for keeping our small island in the palm of his hand. Pray that the Church will lead by example in the way we welcome anybody that the Lord sends to us.
- Let us pray for wisdom for our government in responding to the recent rise in Covid infections. May the Lord continue to heal our land.

### St Hilda's Church

- Praise God for the good response to our teaching programs
  - Parenting Course
  - Introduction to the Bible
  - Cyber wellness for children

May the Lord form us into a community that enjoys learning and growing together for his glory!

- Continue to pray for our pastors, full-time and lay, as we care for our members during this difficult Covid time.
- Let us lift up to God's mercies all who suffer in body, mind, and spirit, the lonely and the bereaved. May they be healed and find joy in him!

### MEMORY VERSE (September)

*"Yet a time is coming and has now come when the true worshipers will worship the Father in the Spirit and in truth, for they are the kind of worshipers the Father seeks."*  
John 4: 23



St Hilda's Church

41 Ceylon Road S429630 or Zoom

Brian 9383-9802

Facilitated by

Brian & Bernice Gan

Complimentary with  
attendance



How to analyze and communicate  
with people you date

# The Dating Course

For Singles and Dating Couples



[Click to](#)  
[Register](#)  
[Here](#)

Saturdays  
18th and 25th Sep  
2021  
7-9pm

## 三位一体后第十四主日祝文

全能的上帝，祢的旨意，是藉着祢的爱子，万王之王，使万有与祢和好。求祢掌管所有掌权者的心思意念，将犯罪分裂的万国万邦，都归基督统管。基督与圣父，圣子，一同掌权，三位一体，从今时直到永远。阿们。



## 防疫期间崇拜须知 (因爱防疫，人人有责)

目前为“脱离高警戒解封第二阶段过渡期”

- 福建堂百人聚会(限已接种疫苗且有效者)  
定于在9月18日(六) 2pm 开始;
- 华文堂百人聚会(限已接种疫苗且有效者)  
定于在9月19日(主日) 10.30am 开始

- 圣殿** — 崇拜者限50人。防疫站在靠近后方停车场处。出口处保持不变。(崇拜直播: <https://bit.ly/2LfYUy4>)
- 报名** — 参与实体崇拜者必须报名，办公室会固定在周二晚间八点Whatsapp报名接龙。报名採先到先得制，直到满额。
- “合力追踪”(TraceTogether &Token)** — 手机下载此应用程式或索取便携器以便进入圣殿。

其他提醒，1) 有直接或间接接触感染群者2) 间接或直接接触新冠确诊人士3) 家中有亲人间接或直接接触4) 您本身感到身体不适(发烧，咳嗽，头痛...等)  
鼓励您留在家中参与线上直播主日崇拜。依据政府的指示，居家观察自己的状况，如有需要，尽快看医生接受检查和治疗。

需要代祷者请向教牧同工或领袖联系，会后请注意安全距离，不超过5人聚集。

# 圣希达堂 周刊

41 Ceylon Road Singapore 429630

Tel: 6344 3463

Email: [mandarin@sthildas.org.sg](mailto:mandarin@sthildas.org.sg)

Web: <http://sthildas.org.sg/>

Youtube: <https://bit.ly/2LfYUy4>

教区主教：章剑文主教

牧正：Rev Martin Jungnickel

中文部教牧：郑鸿恩牧师

杜淑兰传道

心系使命，紧随基督

## 中文部圣餐崇拜

9月5日 上午10点30分

|    |                            |                |
|----|----------------------------|----------------|
| 宣召 | 公祷书第26页第2-3段               | 陈永铃弟兄          |
| 认罪 | 第27页第4段，6-7段               | 陈永铃弟兄          |
| 解罪 | 公祷书第30页第8段                 | 郑鸿恩牧师          |
| 祝文 | 三位一体后第十四主日                 | 陈永铃弟兄          |
| 敬赞 |                            | 刘莱金姐妹          |
| 读经 | 诗篇133:1-3<br>马太福音 18:19-20 | 林淑贞姐妹<br>郑鸿恩牧师 |
| 证道 | 祷告小小组                      | 郑鸿恩牧师          |
| 信经 | 尼西亚信经                      | 陈永铃弟兄          |
| 问安 | 公祷书第35页第18段                | 郑鸿恩牧师          |
| 奉献 | 奉献礼文                       | 刘莱金姐妹          |
| 圣餐 | 公祷书第36页第21段                | 郑鸿恩牧师          |
| 报告 | 家事报告                       | 杜淑兰传道          |
| 散会 |                            | 刘莱金姐妹          |

## 2021年

主题

## 心系使命， 紧随基督。

**馬太福音 22:37, 39**  
耶稣对他说：  
你要尽心、尽性、  
尽意爱主——你的神。  
其次也相仿，就是要  
爱人如己。

**馬太福音 28:19-20**  
所以，你们要去，  
使万民作我的门徒，  
奉父、子、圣灵的名  
给他们施洗，凡我所  
吩咐你们的，都教导  
他们遵守。看哪，  
我天天与你们同在，  
直到世代的终结。

## 1. 教会圣殿后方厕所装修

日期：9月3-17日 因此，9月5, 12日（主日）崇拜的防疫站不变，只是厕所暂停使用。  
驾车人士依然由Gate4 进，Gate 5 出。

## 2. 中文部委员会会议（ZOOM）

日期：9月5日（主日）3pm 请委员们预备时间准时出席。

## 3. 华文堂小组牧养会议（ZOOM）

日期：9月5日（主日）4pm 请组长和副组长们预备时间准时出席。

## 4. 幸福小组训练（二）（ZOOM）

日期：9月19日（主日）3.30pm 特邀讲员：容浩然牧师 请领袖/组长/副组长和有志传福音的弟兄姐妹参加。

## 5. 中文部儿童主日学（ZOOM）

复课日期/时间：9月18日（六）10.30am 顾问：秀燕姐妹；主任：咏宣姐妹  
欢迎弟兄姐妹们帮忙宣传凡有兴趣参加的孩子及家长！

## 6. 圣希达堂儿童主日学老师培训课程（ZOOM）

日期/时间：10月2日至11月27日，每周六（除了13/11）2:30-4:30pm

课程内容：02/10主日学事工对教会的重要性，主日学老师的资格与职责；09/10领儿童唱诗，教导儿童背诵金句；16/10认识你的学生；23/10 如何预备教学，讲故事的技巧；30/10如何领儿童归主与陪谈；06/11教学法，学习活动；13/11休息20/11有趣的复习游戏，课室管理；27/11教导儿童祷告，教导儿童读经。



## 7. 2021年信徒夜校课程 - 第四季

### 课程

- 《提摩太前后书》- 教牧宝藏[ZOOM线上]
- 《以斯拉记》- 同来建造[实体]

### 导师

郑鸿恩牧师

黄伟绵弟兄

(注: 实体课程地点: 善牧堂-三楼多功能礼堂 (2 Dundee Rd, Singapore 149454)。限45人

开课日期: 10月4日-11月8日 (共六课) 时间: 每逢星期一, 晚上7时30分

免报名费, 报名截止日期: 10月1日 (五) 请向志娟姐妹报名

## 8. 福建堂欢庆中秋布道会 (当天有YOUTUBE直播)

日期: 9月18日 (六) 2pm 讲员: 容浩然牧师 丹戎禺5A交通车来回时间: 1. 15pm/3. 30pm

欢迎弟兄姐妹们邀请新朋友一同参与! 若欲参与实体崇拜, 请向汉星/Ben/Grace或志娟报名。  
(限100人, 已接种疫苗且有效者)

## 9. 今年坚振礼崇拜在10月31日 (主日) 10. 30AM

凡超过14岁且受洗的弟兄姐妹皆可向办公室报名。凡欲转会者, 也可报名。

**按报名情况确定次数, 方式和上课时间。**

坚振名单: 谢成鸿、黄建慧、谢承峰、叶丽琪、沈珠凤、汤枝莲、符致晖、锺定珠、黄志娇、洪明昌、王春发、黄淑莲。报名截止日期: 9月30日 (主日), 逾期请等明年再报名

❖ 奉献——请一律注明“**MANDARIN**”（以便分辨是中文部的奉献）

- **Cash现金** - 将款项放入信封，等到回来教会时投入奉献箱。
- **Cheque 支票** - 抬头写上“**St Hilda 's Church**”并邮寄到:41 Ceylon Road S(429630)
- **电子转账 1, St Hilda' s Church DBS Account No. : 004-006227-2**
- **电子转账 2, PayNow** 使用您的网路银行或手机應用程式，  
输入 **UEN T08CG4076F** 并在确认转账前 **verify St Hilda' s Church as recipient.**



|    | 主日值勤<br>9 月 5 日                | 下个主日值勤<br>9 月 12 日 |
|----|--------------------------------|--------------------|
| 主礼 | 永铃                             | 永铃                 |
| 主领 | 莱金                             | 宝珠                 |
| 代祷 | (圣餐)                           | 巩豫                 |
| 读经 | 淑贞                             | 淡莹                 |
| 经文 | 诗篇133:1-3<br>福音书 马太福音 18:19-20 | 待定                 |
| 讲员 | 郑鸿恩牧师                          | 尤木钦弟兄              |
| 题目 | 祷告小小组                          | 待定                 |
| 防疫 | Alice/秀凤                       | 骏年 / 丽珍            |
| 招待 | 美莲组                            | 咏宣组                |